



north wales economic ambition board
bwrdd uchelgais economaidd gogledd cymru

ADRODDIAD I FWRDD UCHELGAIS ECONOMAIDD GOGLEDD CYMRU

14/05/2021

Teitl: Adroddiad Alldro a Ffurflen Flynyddol 2020/21

Awdur: Dafydd L. Edwards, Swyddog Cyllid Statudol yr Awdurdod Lletya

Sian Pugh, Cyfrifydd Grŵp yr Awdurdod Lletya

1. Pwrpas yr Adroddiad

1.1 Pwrpas yr adroddiad hwn yw darparu sefyllfa alldro terfynol 2020/21 i Fwrdd Uchelgais Economaidd Gogledd Cymru a chael cymeradwyaeth i'r Ffurflen Flynyddol Swyddogol ar gyfer 2020/21.

2. Y Penderfyniad a Geisir

Gofynnir i'r Bwrdd:-

2.1 Nodi a derbyn Cyfrif Incwm a Gwariant Refeniw y Cyd-bwyllgor ar gyfer 2020/21 (Atodiad 1).

2.2 Gymeradwyo Ffurflen Flynyddol Swyddogol y Cyd-bwyllgor ar gyfer 2020/21 (amodol ar Archwiliad Allanol), yn unol â'r amserlen statudol, sef 31 Mai 2021. Mae wedi'i gwblhau a'i ardystio'n briodol gan y Swyddog Cyllid Cyfrifol, sef Pennaeth Cyllid Cyngor Gwynedd fel Swyddog Cyllid Statudol y Cyd-bwyllgor (Atodiad 2).

2.3 Gymeradwyo y trosglwyddiad o'r tanwariant o £241,023 i'r gronfa wrth gefn.

2.4 Glustnodi £4,853 o'r llog a dderbyniwyd ar y grant o £16m yn erbyn costau benthyca yn y dyfodol.

3. Y Rhesymau dros y Penderfyniad

3.1 Rhoi gwybod i'r Cyd-bwyllgor am ei sefyllfa ariannol ar gyfer 2020/21 a chydymffurfio â'r gofynion statudol yn nhermau cwblhau'r Adroddiad Blynyddol.

4. Cefndir ac Ystyriaethau Perthnasol

4.1 Bydd y cyfrifon a'r adroddiad yn destun archwiliad gan Archwilio Cymru, archwilydd allanol Cyngor Gwynedd a benodwyd gan Archwilydd Cyffredinol Cymru. Pe byddai angen unrhyw newidiadau, caiff fersiwn diwygiedig ei gyflwyno i gyfarfod y Cyd-bwyllgor ar 17 Medi 2021.

4.2 Yn dilyn yr archwiliad ac yn dilyn unrhyw newidiadau angenrheidiol, bydd cynrychiolydd yr Archwilydd Cyffredinol yn ardystio'r adroddiad cyn 30 Tachwedd 2021.

5. Gwariant ac incwm yn 2020/21

5.1 Mae Atodiad 1 yn dangos y Cyfrif Incwm a Gwariant Refeniw ar gyfer 2020/21, ac mae hyn yn cyfateb â'r ffigyrau yn y Ffurflen Flynyddol a ddangosir yn Atodiad 2.

Swyddfa Rheoli Portffolio

5.2 £640,971 yw'r tanwariant terfynol dan y pennawd hwn. Mae cynnydd bychan yn y tanwariant ers yr adolygiad trydydd chwarter, yn bennaf oherwydd ad-daliad a dderbyniwyd gan Conwy ar gyfraniad y Tîm Ymgysylltu Rhanbarthol a lleihad yng ngwariant ar y pennawd cynllunio, datblygu a chefnogi prosiectau.

Gwasanaethau Cefnogol y Corff Atebol

5.3 £28,815 yw'r tanwariant terfynol dan y pennawd hwn, o ganlyniad i ostyngiad yn y gwariant ar wasanaethau cefnogol y Corff Atebol (yr awdurdod lletya).

Cyd-bwyllgor

5.4 £7,076 yw'r tanwariant terfynol dan y pennawd hwn, sy'n deillio o danwariant ar y pennawd Bwrdd Cyflawni Busnes a gorwariant yn y pennawd cefnogaeth gyfreithiol allanol.

Prosiectau

- 5.5 Mae'r pennawd Prosiectau yn cynnwys gwariant ar eitemau sy'n cael eu hariannu gan grantiau penodol a dderbyniwyd gan Llywodraeth Cymru a gyda gwariant ar y ddau prosiect cyntaf yn deillio o'u Hadolygiadau Gateway.

Cyfraniadau Ariannu

- 5.6 Roedd y prif ffrydiau incwm yn 2020/21 yn cynnwys cyfraniadau partneriaid, Grant ESF a grantiau bychan eraill a dderbyniwyd gan Llywodraeth Cymru. Yn ychwanegol, derbyniwyd ad-daliad Tîm Ymgysylltu ar gyfer 2019-20 ac mae'r llog a enillwyd ar falansau arian yn ystod y flwyddyn (yn cynnwys llog ar y grant o £16m a dderbyniwyd ym Mawrth) wedi ei gynnwys yn y cyfrifon.

Sefyllfa ariannol

- 5.7 Roedd y sefyllfa ariannol ar 31 Mawrth 2021 yn dangos tanwariant o £241,023 ac mae hwn wedi'i drosglwyddo i gronfa wrth gefn wedi'i chlustnodi i roi cyfanswm o £738,552. Mae £415,000 o'r gronfa wrth gefn yma eisoes wedi ei glustnodi fel rhan o gyllideb 2021-22 a gafodd ei gymeradwyo gan y Bwrdd ar 26 Mawrth 2021.

Ffurflen flynyddol

- 5.8 Derbyniwyd y llythyr Dyfarnu Cyllid ar gyfer Bargaen Twf Gogledd Cymru yn Chwefror 2021, ac yna derbyniwyd y taliad grant o £16m ar 12 Mawrth 2021. Mae'r grant cyfalaf yma yn cael ei ddangos fel credydwr ar y Datganiad o Falansau ar y Ffurflen Flynyddol ar 31 Mawrth 2021, a bydd ar gael i ariannu y rhaglen gyfalaf yn 2021/22 unwaith mae'r achosion busnes terfynol wedi eu cymeradwyo gan y Bwrdd.

6. Goblygiadau Cyfreithiol

- 6.1 Noda Adran 12 Deddf Archwilio Cyhoeddus (Cymru) 2004 bod Cyd-bwyllgor o ddau neu fwy o awdurdodau (lleol) yn gorff llywodraeth leol, ac mae Adran 13 y Ddeddf yn mynnu bod y cyrff hyn yn cynnal cyfrifon sy'n ddarostyngedig i archwiliad gan archwilydd allanol a gymeradwyir gan Archwilydd Cyffredinol Cymru.

6.2 Mae Rheoliadau Cyfrifon ac Archwilio (Cymru) (Diwygio) 2018 yn mynnu bod yr holl Gyd-bwyllgorau yn paratoi cyfrifon diwedd blwyddyn. Os yw'r trosiant yn llai na £2.5m, pennir bod y Cyd-bwyllgor yn "gyd-bwyllgor bach" a rhaid paratoi ffurflen flynyddol yn unol ag arferion priodol fel yr amodir drwy ddeddfwriaeth. Rydym wedi trafod gyda'r archwilwyr, a gan bod y trosiant yn y ddwy flynedd ariannol flaenorol yn llai na £2.5m ac nad yw'r grant cyfalaf o £16m yn cyfrannu at y trosiant blynyddol eleni, nid yw'n angenrheidiol cwblhau datganiad cyfrifon llawn nes 2021-22 pan fydd y gwariant cyfalaf yn cychwyn.

7. Ymgynghoriadau a gynhaliwyd

7.1 Adroddwyd sefyllfa'r tanwariant ar ddiwedd y flwyddyn ariannol 2020/21 i'r Grŵp Gweithredol ar 30 Ebrill 2021.

8. Atodiadau

Atodiad 1 - Cyfrif Incwm a Gwariant Refeniw ar gyfer 2020/21.

Atodiad 2 – Ffurflen Flynyddol ar gyfer y flwyddyn a ddaeth i ben 31 Mawrth 2021 (amodol ar Archwiliad Allanol), ond sy'n cynnwys sylwadau Archwilio Mewnol.

YMATEB Y SWYDDOGION STATUDOL:

i. Swyddog Monitro - Corff Atebol:

Dim sylwadau i'w hychwanegu ynglŷn â phriodoldeb.

ii. Swyddog Cyllid Statudol - Corff Atebol:

Awdur yr adroddiad hwn.